

27 November 1990

GATT Office Circular No. 316/Corr.3

LIST OF LIAISON OFFICERS AND REPRESENTATIVES

Corrigendum

Please insert the attached pages in GATT Office Circular No. 316. They should replace the pages bearing the corresponding numbers.

To enable staff members to know immediately where the change appears, a cross is indicated against the country concerned.

Circulaire intérieure du GATT No. 316/Corr.3

LISTE DES CHARGES DE LIAISON ET DES REPRESENTANTS

Corrigendum

Prière d'insérer les pages ci-jointes dans la Circulaire intérieure du GATT No. 316 à la place des pages portant les mêmes numéros.

Pour permettre aux fonctionnaires de savoir immédiatement où il y a un changement, une croix est placée à côté du nom du pays concerné.

Circular interior del GATT N.º 316/Corr.3

LISTA DE LOS FUNCIONARIOS DE ENLACE Y REPRESENTANTES

Corrigendum

Se ruega insertar las páginas adjuntas en la circular interior del GATT N.º 316 en sustitución de las de numeración equivalente.

Para que los funcionarios puedan saber inmediatamente dónde hay cambios, se ha colocado una cruz al lado del nombre del país correspondiente.

BARBADOS (E)

H.E. Mr. Rashid O. Marville
Ambassador
Embassy of Barbados
Avenue Louise 162, bte 8
B - 1050 Bruxelles

Tel: 648 12 28
648 13 58
Telex: 63926 barem b
Telefax: 646 23 97

BELGIQUE (F)

S.E. M. Philippe J. Berg
Ambassadeur
Représentant permanent de la Belgique auprès
de l'Office des Nations Unies à Genève
Rue de Moillebeau 58
1209 Genève

Tel: 733 81 50
Telex: 23232 dbel ch
Telefax: 734 50 79

M. Piet Steel¹
Conseiller

BELIZE (E)

The Permanent Secretary
Ministry of Foreign Affairs
Independence Hill
Belmopan

Telex: 102 forein bze

BENIN (F)

S.E. M. Taïrou Mamadou-Djaouga
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
du Bénin auprès de l'Office des
Nations Unies à Genève
Avenue de l'Observatoire 5
B - 1180 Bruxelles

Tel: 374 91 91
374 91 92
Telex: 24568 benin b

¹All correspondence should be addressed to Mr. Piet Steel./Toute la correspondance doit être adressée à M. Piet Steel./Toda la correspondencia debe ser enviada al Sr. Piet Steel.

BOLIVIA (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Raúl España-Smith
Embajador
Representante Permanente de la República de
Bolivia ante la Oficina de las Naciones
Unidas en Ginebra
Rue du Valais 7
1202 Genève
Tel: 731 30 96
731 27 25
Telefax: 738 00 22

BOTSWANA (E)

The Director
Department of Commerce and Consumer Affairs
Private Bag 00252
Gaborone
Tel: 35 29 74
Telex: 2674 trade bd
Telefax: 37 15 39

^xBRAZIL (E)

H.E. Mr. Rubens Ricupero
Ambassador
Permanent Representative of Brazil to
the United Nations Office at Geneva
Rue Antoine Carteret 33
1202 Genève
Tel: 733 31 50
Telex: 414 160A dgb ch
414 160Z dgb ch
Telefax: 733 28 34

Mr. Sérgio Silva do Amaral*
Minister Counsellor
Deputy Permanent Representative

^xBURKINA FASO (F)

Ambassade de la République de Burkina Faso
Place Guy d'Arezzo 16
B - 1060 Bruxelles
Tel: 345 99 11
345 99 12
Telex: 22252 ambbf b
Telefax: 345 06 12

BURUNDI (F)

S.E. M. Balthazar Habonimana
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
du Burundi auprès de l'Office des
Nations Unies à Genève
Rue Butini 3
1202 Genève
Tel: 738 36 57
Telex: 412 354 mibu ch

CAMEROUN (F)

S.E. M. François-Xavier Ngoubeyou
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
du Cameroun auprès de l'Office des
Nations Unies à Genève
Rue du Nant 6-8
1207 Genève
Tel: 736 20 22
736 21 65
Telex: 413 515 mpc ch

CANADA (E)

H.E. Mr. John M. Weekes
Ambassador
Permanent Representative to the GATT
Permanent Mission of Canada to the United
Nations Office and Specialized Agencies
at Geneva
Rue du Pré-de-la-Bichette 1
1202 Genève
Tel: 733 90 00
Telex: 412 917 dmcng ch
Telefax: 734 79 19

Mr. Robert G. Wright*
Minister
Deputy Permanent Representative to GATT

CHILE (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Radomiro Tomic Romero
Embajador
Representante Permanente de Chile ante
la Oficina de las Naciones Unidas
en Ginebra
Rue de Moillebeau 56
1209 Genève
Postal address:
Case postale 332
1211 Genève 19
Tel: 734 51 30
Telex: 22142 dchil ch
Telefax: 734 41 94
Oficina Económica
Tel: 734 52 97

COLOMBIA (Sp) + (F) + (E)

Excmo. Sr. Felipe Jaramillo
Embajador
Representante Permanente Adjunto
de Colombia ante la Oficina de
las Naciones Unidas en Ginebra
Chemin du Champ-d'Anier 17-19
1209 Genève
Tel: 798 45 54
798 45 55
Telex: 415 512 deco ch
Telefax: 791 07 87

CONGO (F)

S.E. M. Ambroise Gambouele
Ambassadeur
Ambassade de la République populaire
du Congo
Avenue Franklin Roosevelt 16
B - 1050 Bruxelles
Tel: 648 38 56
Telex: 23677 ambaco b

^xCOSTA RICA (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Rodrigo Barzuna
Embajador
Representante Permanente de la República
de Costa Rica ante la Oficina de las
Naciones Unidas en Ginebra
Rue de la Servette 89
1202 Genève
Tel: 734 41 06
Telefax: 733 28 69

COTE D'IVOIRE (F)

S.E. M. E.K. Nouama
Ambassadeur
Représentant permanent de la Côte d'Ivoire
auprès de l'Office des Nations Unies
à Genève
Avenue Blanc 47
1202 Genève

Adresse postale:
Case postale 76
1211 Genève 21
Tel: 731 89 60/68/69
731 93 30/38/39
Telex: 412 861 codiv ch

Mme Marie Gosset*
Conseiller

JAMAICA (E)

H.E. Mr. L.M.H. Barnett
Ambassador
Permanent Representative of Jamaica to
the United Nations Office and
Specialized Agencies at Geneva
Rue de Lausanne 42
1201 Genève
Tel: 731 57 80
731 57 89
Telex: 412 653 jagen ch
Telefax: 738 44 20

Ms. Delrose Montague*
First Secretary

JAPAN (E)

H.E. Mr. Hidetoshi Ukawa
Ambassador
Permanent Representative of Japan to
the United Nations Office and other
International Organizations
at Geneva
Avenue de Budé 10
1202 Genève
Postal address:
Case postale 337
1211 Genève 19
Tel: 734 84 00
740 15 77
733 03 83
733 04 92
Telex: 22024 dhyo ch
Telefax: 733 20 87

KENYA (E)

H.E. Mr. Thomas A. Ogada
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Kenya to the United Nations Office at Geneva
Rue de Lausanne 80
1202 Genève
Tel: 732 72 72
732 70 38
Telex: 412 656 kmgv ch

Mr. G.K. Theuri
Commercial Attaché
Kenya High Commission
Portland Place 45
GB - London W1N 4AS
Tel: 434 17 56
Telex: 262551 kenlyn g

^xKOREA, REPUBLIC OF (E)

H.E. Mr. Sang Ock Lee
Ambassador
Permanent Representative to GATT
Permanent Mission of the Republic of Korea
to the International Organizations in Geneva
Route de Pré-Bois 20
1216 Cointrin

Postal address:
Case postale 566
1215 Genève 15

Tel: 791 01 11
Telex: 415 519 koge ch
415 793 koge ch
Telefax: 791 05 25

KUWAIT (E)

H.E. Dr. Salem Jaber Ahmad Al-Sabah
Ambassador
Permanent Representative of the State of
Kuwait to the United Nations Office
at Geneva

Avenue de l'Ariana 2
1202 Genève

Tel: 734 96 00
Telex: 414 177 kwait ch
Telefax: 733 78 48

LESOTHO (E)

H.E. Mr. Mabotse Lerotholi
Ambassador
Permanent Representative of the Kingdom
of Lesotho to the United Nations Office
at Geneva

Avenue de Cortenberg 66, bte 5
B - 1040 Bruxelles

Tel: 736 39 76
736 39 77
Telex: 25852 boqosa b

^xLUXEMBOURG (F)

S.E. M. Julien Alex
Ambassadeur
Délégué permanent auprès du GATT
Mission permanente du Grand-Duché de
Luxembourg auprès de l'Office des Nations
Unies à Genève

Chemin du Petit-Saconnex 28A
1209 Genève

Tel: 734 33 80
734 33 89
Telex: 414 179 dlux ch
Telefax: 733 09 96

M. Paul Duhr
Conseiller
Délégué permanent adjoint

MADAGASCAR (F)

S.E. M. Laurent Radaody-Rakotondravao
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
démocratique de Madagascar auprès de
l'Office des Nations Unies à Genève
Avenue Riant-Parc 32
1209 Genève
Tel: 740 16 50
Telex: 415 907 rdm ch

MALAWI (E)

H.E. Mr. M.A. Banda
Ambassador
Embassy of the Republic of Malawi
Mainzer Strasse 124
D - 5300 Bonn 2
Tel: 34 30 16
34 30 19
Telex: 88 69 689 mabn d

MALAYSIA (E)

H.E. Mr. Mohd. Yusof bin Hitam
Ambassador
Permanent Representative of Malaysia to
the United Nations Office at Geneva
International Center Cointrin (ICC)
Route de Pré-Bois 20
1216 Cointrin
Tel: 788 15 05
788 15 09
788 15 23
Postal address: Telex: 415 650 mala ch
Case postale 711 Telefax: 788 04 92
1215 Genève 15 788 09 75 (Trade
Section)
Mr. Supperamanian Manickam¹
Minister (Economic Affairs)

MALDIVES (E)

Ministry of Trade and Industries
of the Republic of the Maldives
1st floor, Ghaazee Building
Male 20-05
Telex: 77076 tradind mf
Telefax: 32 37 56

¹All correspondence should be addressed to Mr. Supperamanian Manickam./Toute la correspondance doit être adressée à M. Supperamanian Manickam./Toda la correspondencia debe ser enviada al Sr. Supperamanian Manickam.

^xMALTA (E)

H.E. Mr. Charles Vella
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Malta to the United Nations Office at Geneva
Parc Château-Banquet 2
1202 Genève
Tel: 731 05 80
731 05 89
Telex: 412 868 mltr ch
Telefax: 738 11 20

MAROC (F)

S.E. M. El Ghali Benhima¹
Ambassadeur
Représentant permanent du Royaume du Maroc
auprès de l'Office des Nations Unies
à Genève
Chemin François-Lehmann 18A
1218 Grand-Saconnex
Tel: 798 15 35
798 15 36
Telex: 415 449 marm ch

M. Abdelkader Lecheheb
Conseiller (Affaires du GATT)

MAURITANIE (F)

S.E. M. Ely Ould Allaf
Ambassadeur
Ambassade de la République islamique
de Mauritanie
Avenue Gustave Demey 127
B - 1060 Bruxelles
Tel: 672 47 47
672 18 02
Telex: 26034 amrim b

¹All correspondence should be addressed to the Permanent Mission of the Kingdom of Morocco to the United Nations Office at Geneva./Toute la correspondance doit être adressée à la Mission permanente du Royaume du Maroc auprès de l'Office des Nations Unies à Genève./Toda la correspondencia debe ser enviada a la Misión Permanente de Marruecos ante la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra.

MAURITIUS (E)

H.E. Mr. Raymond Chasle
Ambassador
Permanent Representative of Mauritius to
the United Nations Office at Geneva
Rue des Bollandistes 68
B - 1040 Bruxelles
Tel: 733 99 88
733 99 89
Telex: 23114 mobrux b
Telefax: 734 40 21

^xMEXICO (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Jesús Seade¹
Embajador
Representante Permanente ante el GATT
Representación Permanente de México ante el GATT
Avenue de Budé 10A
1202 Genève

Postal address:
Case postale 145
1211 Genève 19

Tel: 734 30 31
733 88 50
Telefax: 733 14 55
733 48 10

Sr. Alejandro de la Peña
Representante Alterno de México
ante el GATT

MYANMAR (E)

H.E. U Aung Thant
Ambassador
Permanent Representative of the Union of
Myanmar to the United Nations Office
at Geneva
Avenue Blanc 47
1202 Genève
Tel: 731 75 40
Telex: 412 858 mmge ch

¹All correspondence should be addressed to the Ambassador./Toute la correspondance doit être adressée à l'Ambassadeur./Toda la correspondencia debe ser enviada al Embajador.

NETHERLANDS (E)

H.E. Mr. J.F. Boddens-Hosang
Ambassador
Permanent Representative of the Kingdom
of the Netherlands to the United Nations
Office at Geneva
Rue de Moillebeau 56
1209 Genève

Postal address:
Case postale 273
1211 Genève 19

Tel: 733 73 50
Telex: 22054 nlgve ch
Telefax: 733 93 66

Mr. P. van de Locht
Counsellor

^xNEW ZEALAND (E)

H.E. Mr. Timothy J. Hannah
Ambassador
Permanent Representative of New Zealand to
the United Nations Office at Geneva and
other International Organizations in
Switzerland
Chemin du Petit-Saconnex 28A
1209 Genève

Postal address:
Case postale 334
1211 Genève 19

Tel: 734 95 30
Telex: 412 969 ruru ch
Telefax: 734 30 62

Mr. Timothy Groser
Deputy Permanent Representative
Minister (Economic Affairs)

SRI LANKA (E)

Mr. L.P. Douglas Pemasiri
Permanent Representative to GATT
Permanent Mission of the Democratic Socialist
Republic of Sri Lanka to the United Nations
Office at Geneva
Rue de Moillebeau 56
1209 Genève

Postal address:
Case postale 436
1211 Genève 19

Tel: 734 93 40
734 93 49
734 98 50
Telex: 23530 larep ch
Telefax: 734 90 84

^xSUISSE (F)

S.E. M. William Rossier
Ambassadeur
Chef de la Délégation suisse près
l'AELE et le GATT
Rue de Varembe 9-11
1202 Genève

Adresse postale:
Case postale 194
1211 Genève 20

Tel: 733 52 00
Telex: 414 192 mige ch
Telefax: 734 56 23

SURINAME (E)

Mr. C. Lamur
Counsellor
Suriname Embassy
Alexander Gogelweg 2
NL - La Haye

Tel: 65 08 44

^xSWEDEN (E)

H.E. Mr. Lars E.R. Anell
Ambassador
Permanent Representative to GATT
Permanent Mission of Sweden to the United
Nations Office and other International
Organizations at Geneva
Rue de Varembé 9-11
1202 Genève

Postal address:
Case postale 190
1211 Genève 20

Tel: 734 36 00
Telex: 414 189 swed ch
414 191 swed ch
Telefax: 733 12 89

Mr. Nils-Erik Schyberg*
Minister
Deputy Permanent Representative to GATT

TANZANIA, UNITED REPUBLIC OF (E)

H.E. Mr. Amir Habib Jamal
Ambassador
Permanent Representative of the United
Republic of Tanzania to the United
Nations Office at Geneva
Avenue Blanc 47
1202 Genève

Tel: 731 89 20
Telex: 412 661 tanz ch

TCHAD (F)

S.E. M. Abdoulaye Lamana
Ambassadeur
Ambassade de la République du Tchad
Boulevard Lambermont 52
B - 1030 Bruxelles

Tel: 215 19 75
Telex: 63380 amchad b

UGANDA (E)

H.E. Mr. Charles Katungi
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Uganda to the United Nations Office and other
International Organizations at Geneva
Avenue de Tervuren 317
B - 1150 Bruxelles
Tel: 762 58 25
Telex: 62 814 ugamec b
Telefax: 763 04 38

^xUNITED KINGDOM (E)

H.E. Mr. Martin R. Morland
Ambassador
Permanent Representative of the United Kingdom
to the United Nations Office and other
International Organizations at Geneva
Rue de Vermont 37-39
1202 Genève
Tel: 733 23 85
734 38 00
Telex: 414 195 ukgv ch
Telefax: 734 52 54

Mr. Peter Vereker
Deputy Permanent Representative
(Economic Affairs)

Mr. Anthony Dell
First Secretary

UNITED STATES OF AMERICA (E)

H.E. Mr. Rufus H. Yerxa
Ambassador
Deputy United States Trade
Representative in Geneva
Avenue de la Paix 1-3
1202 Genève
Tel: 732 09 70
Telex: Not to be used
Telefax: 799 08 85
FOR GATT USE ONLY

Mr. Andrew L. Stoler
Deputy Chief of Mission
Office of the United States Trade
Representative in Geneva

URUGUAY (Sp) + (F)

Excmo. Sr. Julio Lacarte Muró
Embajador
Representante Permanente ante el GATT
Misión Permanente de la República
Oriental del Uruguay ante el GATT
Rue de Lausanne 65
1202 Genève
Tel: 732 83 66
Telex: 412 105 uru ch
Telefax: 731 56 50

Sr. Elbio Rosselli*
Ministro Consejero
Representante Permanente Adjunto
ante el GATT

Sr. José Pedro Buda
Ministro Consejero

VENEZUELA (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Horacio Arteaga
Embajador
Representante Permanente de la República de
Venezuela ante la Oficina de las Naciones
Unidas en Ginebra
Chemin François-Lehmann 18A
1218 Grand-Saconnex
Tel: 798 26 21
798 26 24
Telex: 415 518 deve ch
Telefax: 798 58 77

YUGOSLAVIA (E)

H.E. Mr. Marko Kosin
Ambassador
Permanent Representative of the Socialist
Federal Republic of Yugoslavia to the
United Nations Office and Specialized
Agencies at Geneva
Chemin Thury 5
1206 Genève
Tel: 46 44 33
46 68 66
Telex: 427 764 yumi ch
Telefax: 46 44 36

Mrs. Olga Lazić-Djerdj*
Counsellor (Economic Affairs)

ZAIRE (F)

S.E. M. Mutuale Kikanke¹
Représentant permanent de la République
du Zaïre auprès de l'Office des Nations
Unies et des Institutions spécialisées
à Genève
Rue de Lausanne 45a-47a
1202 Genève

Adresse postale:
Case postale 2595
1211 Genève 2

Tel: 738 33 85
738 33 72
Telex: 412 686 mpz ch
Telefax: 738 28 73

M. Marume Mulume¹
Conseiller (Affaires financières)

ZAMBIA (E)

Mr. S. Mutondo
Trade Commissioner
Zambia High Commission
Palace Gate 2
Kensington
GB - London W8

Tel: 589 66 55
Telex: 263 544 zambia g

ZIMBABWE (E)

H.E. Dr. Agrippah T. Mugomba
Ambassador
Permanent Representative of the Republic
of Zimbabwe to the United Nations Office
at Geneva
Route de Lausanne 250
1292 Chambésy

Tel: 732 04 34
732 01 19
Telex: 412 367 zim ch

¹Toute la correspondance doit être adressée à M. Marume Mulume./All correspondence should be addressed to Mr. Marume Mulume./Toda la correspondencia debe ser enviada al Señor Marume Mulume.

COMMUNAUTES EUROPEENNES

^xCOMMISSION (F)

S.E. M. Trân Van-Thinh
Ambassadeur
Représentant permanent de la Commission des
Communautés européennes auprès du GATT
Rue de Vermont 37-39
1202 Genève

Adresse postale:
Case postale 195
1211 Genève 20

Tel: 734 97 50
Telex: 414 165 ecom ch
Telefax: 734 22 36

CONSEIL (F)

M. K.-D. Jagstaidt
Chef du Bureau de liaison du Secrétariat
général du Conseil des Communautés
européennes
Chemin Louis-Dunant 2
1202 Genève

Adresse postale:
Case postale 29
1211 Genève 20

Tel: 734 27 20
Telex: 412 135 coce ch
Telefax: 733 50 79

INTERNATIONAL MONETARY FUND (E)

Mrs. Helen B. Junz
Special Trade Representative
Director of the Office
International Monetary Fund Office in Geneva
Rue de Moillebeau 58
1209 Genève

Tel: 734 30 00
Telex: 23503 imf ch
Telefax: 734 33 88

Mr. Clemens Boonekamp
Economist

OBERVERS/OBSERVATEURS

(See GATT Directory page 7-5/Voir Répertoire du GATT page 7-4)

AFGHANISTAN (E)

H.E. Mr. Mohammad Nabi Amani
Ambassador
Permanent Representative of the Republic
of Afghanistan to the United Nations
Office at Geneva
Rue Crespin 20
1206 Geneva
Tel: 46 77 11
Telex: 421 802 mpaf ch

^xBULGARIE (F)

S.E. M. Todor Ditchev
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
de Bulgarie auprès de l'Office des
Nations Unies à Genève
Chemin des Crêts-de-Pregny 16
1218 Grand-Saconnex
Tel: 798 03 00
798 03 01
Telefax: 798 03 02

M. Stanislav Daskalov
Premier secrétaire

ECUADOR (Sp) + (E)

Excmo Sr. Eduardo Santos
Embajador
Representante Permanente de la República del
Ecuador ante la Oficina de las Naciones
Unidas en Ginebra
Rue de Lausanne 139
1202 Genève
Tel: 731 52 89
731 48 79
Telex: 412 863 mecua ch

EL SALVADOR (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Adalberto Gonzalez
Embajador
Representante Permanente de la República
de El Salvador ante la Oficina de las
Naciones Unidas en Ginebra
Rue de Lausanne 65
1202 Genève
Tel: 732 70 36
Telex: 412 862 mies ch
Telefax: 738 47 44

^xETHIOPIA (E)

H.E. Ms. Kongit Sinegiorgis
Ambassador
Permanent Representative of Ethiopia to
the United Nations Office at Geneva
Rue de Moillebeau 56
1209 Genève
Postal address:
Case postale 338
1211 Genève 19
Tel: 733 07 50
733 07 58
733 07 59
Telex (5.12): 414 170 ethi ch

GUATEMALA (Sp) + (E)

Excmo. Sr. Federico Urruela Prado
Embajador
Representante Permanente de Guatemala ante la
Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra
Rue Butini 11
1202 Genève
Tel: 732 80 28
Telex: 412 406 delgu ch
Telefax: 738 71 03

GUINEE (F)

Directeur général de la Division centrale
de coopération technique internationale
Présidence de la République
B.P. 1210
Conakry